

# BYRRH

**VIN TONIQUE et APERITIF**  
 RECOMMANDE AUX FAMILLES — VENTE EN 1912: 11,000,000 DE BOUTEILLES  
 L. VIOLET, - THUIR, FRANCE  
 Agents: **PAUL GELPI & SONS, New Orleans**

# BYRRH

BILAN SEMI-ANNUEL DE LA

## Whitney-Central National Bank

DE LA NOUVELLE-ORLEANS

A la Clôture des affaires Jeudi 31 Décembre, 1914.

ACTIF.		PASSIF.	
Prêts et Escomptes.....	\$14,799,142.12	Capital-Actions.....	\$2,500,000.00
Obligations des Etats-Unis pour garantir la circulation.....	1,519,837.50	Surplus.....	1,500,000.00
Obligations des Etats-Unis pour garantir les dépôts des Etats-Unis.....	250,000.00	Profits non-partagés.....	100,000.00
Autres obligations pour garantir les dépôts des Etats-Unis.....	344,970.07		
Autres obligations et Valeurs.....	1,593,363.76	Dividende trimestriel de 3-4-2 pour cent payable sur demande.....	87,500.00
Maison de Banque, meubles et installations.....	1,950,970.07	Circulation.....	3,133,800.00
Id par des banques et par le Sous-Tre sorier des Etats-Unis.....	\$3,178,362.24	Dépôts.....	17,116,778.23
Argent Comptant.....	3,257,846.99	Obligations spécialement déposées.....	330,000.00
		Billets à ordre.....	2,100,000.00
		En réserve pour Taxes.....	21,704.15
<b>Total.....</b>	<b>\$26,889,782.68</b>	<b>Total.....</b>	<b>\$26,889,782.68</b>

**OFFICIERS**

SOL WEXLER.....Président	JNO. B. FERGUSON.....Caissier
JOHN E. BOUDEN, JR.....Vice-Président	E. H. KEEP.....Assistant Caissier
FRANK B. WILLIAMS.....Vice-Président	N. E. BERTEL.....Assistant Caissier
HARRY T. HOWARD.....Vice-Président	N. M. WHITNEY.....Assistant Caissier
MAURITZ PYK.....Vice-Président	CHAS. T. BAISLEY.....Gérant des Effets Etrangers
J. D. O'KEEFE.....Vice-Président	S. J. McMAIN.....Auditeur

Bilan Semi-Annuel de la

## BANK OF ORLEANS

A la clôture des affaires, le 31 Décembre 1914

ACTIF.		PASSIF.	
Prêts et Escomptes.....	\$1,063,346.88	Capital-Actions.....	\$100,000.00
Obligations et Actions.....	46,547.44	Surplus et profits.....	60,000.00
Maison de Banque, meubles et installations.....	84,045.01	Profits non-partagés.....	21,174.94
Argent comptant en caisse et dans les banques.....	446,745.58		
		En réserve pour intérêts et taxes.....	\$181,174.94
		Dividende Semi-Annuel No. 14.....	4,000.00
		Dépôts.....	1,414,509.97
<b>Total.....</b>	<b>\$1,610,684.91</b>	<b>Total.....</b>	<b>\$1,610,684.91</b>

**CORRESPONDENTS**

NEW YORK  
 THE CHEMICAL NATIONAL BANK  
 MECHANICS AND METALS NATIONAL BANK  
 BALTIMORE  
 The Maryland Trust Company

MM. J. P. MORGAN & CO.  
 Union Trust Company  
 CHICAGO

**Confiez-nous vos intérêts**

BILAN SEMI-ANNUEL DE LA

## Whitney-Central Trust & Savings Bank

DE LA NOUVELLE-ORLEANS

A la clôture des affaires Jeudi, 31 décembre 1914.

ACTIF.		PASSIF.	
Prêts et Escomptes.....	\$4,025,471.77	Capital-Actions.....	\$200,000.00
Obligations, actions, valeurs, etc.....	835,292.99	Surplus.....	200,000.00
Propriétés foncières.....	153,906.27	Profits non-partagés.....	69,927.95
Argent comptant et en banques.....	1,384,756.05	Dépôts.....	5,929,499.13
<b>Total.....</b>	<b>\$6,389,427.08</b>	<b>Total.....</b>	<b>\$6,389,427.08</b>

**OFFICIERS**

JOHN E. BOUDEN, JR.....Président	ALBERT BLOOM.....Vice-Président
SOL WEXLER.....Vice-Président	H. L. FRANTZ.....Vice-Président
HARRY T. HOWARD.....Vice-Président	W. W. BOUDEN.....Caissier
FRANK B. WILLIAMS.....Vice-Président	JNO. L. COUTURIER.....Caissier et Administrateur

Bilan Semi-Annuel de la

## NEW ORLEANS NATIONAL BANK

à la clôture des affaires le 31 décembre 1914

ACTIF.		PASSIF.	
Prêts sur demande, billets escomptés et actions et bons.....	\$5,350,151.95	Capital-Actions.....	\$200,000.00
Découverts, garantis ou non.....	4,376.00	Revenus accumulés.....	\$400,000.00
Bons des Etats-Unis, au pair.....	514,000.00	Surplus et profits.....	500,000.00
Maison de banque et ameublement.....	125,000.00	Profits non-divisés.....	149,057.83
Autres propriétés foncières.....	15,192.48	Billets en circulation.....	608,800.00
Argent comptant et billets à vue.....	2,002,505.67	Dividendes non-payés.....	120.00
		Dividendes de le 2 janvier 1915.....	40,000.00
		Billets à payer.....	Aucuns
		Bons empruntés.....	170,170.00
		Dépôts.....	5,495,381.47
<b>Total.....</b>	<b>\$8,043,529.00</b>	<b>Total.....</b>	<b>\$8,043,529.00</b>

Je certifie que le bilan ci-dessus est absolument correct.

Attesté par: Alvin P. Howard, D. B. Martinez, J. A. Salmen, FRANK E. REISS, Caissier.

**OFFICIERS**

A. BALDWIN, JR.....Président	FRANK E. REISS.....Vice-Président et Caissier
ADOLPH KATZ.....Vice-Président	C. E. STEVENS.....Assistant Caissier

**DIRECTEURS**

A. BALDWIN, JR.	FERDINAND KATZ	LOUIS P. RILEY
GUSTAVE B. BALDWIN	GUSTAVE LEMLE	FRANK E. REISS
R. E. CRAIG	J. J. MANSON	J. A. SALMEN
ALVIN P. HOWARD	D. B. MARTINEZ	E. G. SCHLEIFER
ADOLPH KATZ	T. MARINONI, JR.	S. ZEMURRAY

**MORGAN STATE BRANCH**  
 COIN CHARITRES ET IBERVILLE  
 ALBERT BLOOM, Vice-Président  
 C. W. FOX, JR., Caissier

**SUCCESSALE, TROISIEME DISTRICT**  
 COIN DAUPHINE ET PIETE  
 H. L. FRANTZ, Vice-Président  
 H. A. S. BACKER, Caissier

**SUCCESSALE A CARROLLTON**  
 8132 OAK STREET,  
 J. P. ST. MARTIN, Gérant.

Dépôts—Whitney-Central National Bank.....\$17,116,778.23  
 Dépôts—Whitney-Central Trust & Savings Bank.....5,929,499.13  
**Total des Dépôts.....\$23,046,277.36**

BILAN ANNUEL DE LA

## Interstate Trust & Banking Company

A la clôture des affaires, le 31 décembre 1914

ACTIF.		PASSIF.	
Prêts, escomptes, etc.....	\$4,729,241.31	Capital-Actions.....	\$750,000.00
Maison de Banque, meubles, installations et autres propriétés foncières.....	227,000.20	Surplus.....	400,000.00
Argent comptant et en banques.....	95,115.97	Profits non-partagés.....	53,983.57
Billets acceptés de nos déposants.....	50,000.00	Dividende de \$6 par action, déclaré.....	6,000.00
		Dépôts d'épargnes.....	1,430,155.52
		Dépôts sujets à chèques.....	183,004.89
		Notes à payer.....	145,000.00
<b>Total.....</b>	<b>\$5,191,357.95</b>	<b>Total.....</b>	<b>\$5,191,357.95</b>

Le total de dividendes de cette banque est 1 pour cent par mois.  
 2 pour cent d'intérêt payé sur les comptes retirés.  
 3 pour cent payé sur les comptes d'épargne.

### Le Temps

BULLETIN METEOROLOGIQUE OFFICIEL

Observation prise Vendredi à 8 heures du soir.

SAMEDI, 2 Janvier.

Prediction pour le Nouvelle-Orléans et les environs. — Temps beau; vents légers du Nord-Est.

**TEMPERATURE.**

La température d'hier à la Nouvelle-Orléans, suivant le thermographe du bureau météorologique des Etats-Unis, sur le toit de la Douane, était comme suit:

Heure	Température
9 a. m.	48
10 a. m.	48
11 a. m.	48
12 m.	48
1 p. m.	48
2 p. m.	48
3 p. m.	48
4 p. m.	48

Le tableau suivant donne le temps pour la journée du 1er janvier 1915 à la Nouvelle-Orléans:

Heure	Temp.	Vent.	Press.
1 a. m.	41	S. M.	30
2 a. m.	41	S. M.	30
3 a. m.	41	S. M.	30

### Nouvelles de St-Bernard

**Le Nouvel An.**  
 La paroisse a observé le nouvel an d'une manière remarquable. Minuit arriva le bruit commença et tout le monde se mit d'accord pour enterrement la vieille année et saluer la nouvelle.

**Départ de l'Artillerie.**  
 La quatre-vingt-onzième compagnie d'artillerie a fait ses adieux aux casernes de Jackson, jeudi soir. Leurs amis sont venus leur souhaiter bon voyage et les accompagner à Arabi, d'où ils sont partis pour San Francisco. De là ils s'en iront à Honolulu où dorénavant ils seront stationnés.

**Compliments à M. Sébastien Roy.**  
 L'ingénieur de l'Etat W. E. Atkins et son assistant Charles M. Kerr ont passé la journée de jeudi ici. Ils ont inspecté la route qu'oùillée et ont complimenté M. Sébastien Roy, le surintendant du district, avec lequel ils ont passé la journée.

**Les Impôts.**  
 La limite de paiements des impôts a expiré jeudi à minuit. Le shérif Estopinal et ses aides ont été très occupés vu que cette année il y a eu une grande augmentation de contribuables payants. Tous les délinquants devront payer une amende de 2 pour cent par mois sur les propriétés foncières et 3 pour cent sur autres propriétés jusqu'à ce que ces dites propriétés soient vendues.

**Le Froid.**  
 La première gelée de la saison a fait son apparition vendredi matin et a laissé une magnifique couche blanche sur maisons, jardins, plantes, champs, etc., sans faire de dégâts à la récolte.

**Une Visite.**  
 E. L. Chappuis, président de la "Aluvial Land Company", les fonda-

BILAN SEMI-ANNUEL DE LA

## United States Safe Deposit and Savings Bank

DE LA NOUVELLE-ORLEANS

A la Clôture des affaires le 31 décembre, 1914

ACTIF.		PASSIF.	
Prêts et Escomptes.....	\$1,182,672.60	Capital-Actions.....	\$100,000.00
Obligations et actions.....	334,560.50	Surplus (acquis).....	100,000.00
Maison de Banque, meubles et installations, et voûte de sûreté.....	85,000.00	Profits non-partagés.....	53,983.57
Autres propriétés foncières.....	44,118.99	Dividende de \$6 par action, déclaré.....	6,000.00
Argent comptant et en banques.....	71,741.74	Dépôts d'épargnes.....	1,430,155.52
		Dépôts sujets à chèques.....	183,004.89
		Notes à payer.....	145,000.00
<b>Total.....</b>	<b>\$1,718,093.96</b>	<b>Total.....</b>	<b>\$1,718,093.96</b>

**OFFICIERS**

A. B. WHEELER.....Président	H. T. HOWARD.....Vice-Président
WILLIAM F. PINCKARD.....Vice-Président	E. J. DEMAREST.....Vice-Président
W. L. WALTENBERGER.....Caissier	R. M. WOLFFOLK.....Assistant Caissier
N. RIVIERE.....Officier Administrateur et Archiviste	

teurs de la célèbre "Aluvial City" dans la paroisse St-Bernard, est venu en visite à Arabi jeudi après-midi et a souhaité la bonne année à ses nombreux amis.

**Le Dr. Webb Déposé.**  
 Crowley, 1er janvier. — Les difficultés entre le jury de police de la paroisse d'Acadia et le Dr. Webb, président de la commission de santé de la même paroisse, ont fini par la démission obligée du docteur, et les autres membres de la commission ont donné leur démission.

Le Dr. M. L. Hoffpauir a été élu au remplacement de Dr. Webb.  
 MM. Theo. P. Simon et J. Houston Stokes, deux membres du jury de police, font partie de la nouvelle commission.

Le Dr. Webb annonce qu'il n'a pas démissionné, qu'il est toujours président de la commission et que les tribunaux décideront. Le Dr. Dowling, président du bureau de santé de l'Etat, a essayé de réconcilier les deux factions, mais n'a pas réussi; il paraît que l'origine des dissensions d'opinion vient de ce que la paroisse n'a pas voulu rembourser au Dr. Webb les frais que lui avait causé l'éradication de l'épidémie de petite vérole.